



# ŠTVRTOCKÝ KURIÉR



Informačný občasník obce Spišský Štvrtok

ročník III. číslo 3/2009



*Veselé Vianoce chceme Vám priať,  
aby človek človeka mal stále rád,  
aby jeden druhému viac šťastia  
priať,  
aby celý rok za to stál.*

Starosta obce, poslanci obecného zastupiteľstva  
a kolektív zamestnancov obecného úradu.



## Advent – Vianoce



Prvou adventnou nedeľou sa pre kresťanov začína obdobie adventu, prípravy na slávenie narodenie Ježiša. Symbolom adventného obdobia, ktoré trvá štyri týždne je veniec so štyrmi sviecami, ktoré sa postupne zapalujú počas štyroch adventných nedeľ. Adventný veniec je od nepamäti symbolom víťazstva a kráľovskej dôstojnosti. Vzdáva hold tomu, kto je očakávaný. Rozlievajúce sa svetlo z horiacich sviec rozptyľuje temnotu a strach. Vyjadruje príchod Spasiteľa. Adventná doba nie je našťastie len časom nákupnej horúčky. Štvortýždňové obdobie adventu je pre veriacich najmä časom duchovnej prípravy.

Radostné, čarovné, pokojné, bohaté, láskyplné... Iba jediné sviatky v roku majú toľko prívlastkov – Vianoce. Niet vari krajších sviatkov. V rodinách, v ktorých je láska a porozumenie – sú všetci šťastní a spokojní. V týchto rodinách má celé vianočné obdobie svojské čaro. „Kedy už budú Vianoce?“ . Túto otázku vyslovujú najmä deti, ale na Vianoce sa spolu s nimi tešíme aj my, dospelí. Svojim blízkym sa snažíme pripraviť čo najviac radosti a prekvapení. Tajomstvá darčiekov vyvolávajú napätie a netrpezlivé očakávanie. Nielen v duši, ale i všade okolo seba chceme mať sviatočnú pohodu. Zdobíme a skrášľujeme svoje byty. Výzdoba v oknách oznamuje blížiaci sa príchod sviatkov. Blikajúce sviece, ozdoby na uliciach vnášajú do srdca ľudí zvláštny pokoj. Kiežby to vianočné svetlo porozumenia a pokoja v nás zotrvalo čo najdlhšie. Bol by to najkrajší dar. Pričiniť sa oň musíme predovšetkým sami vo svojom vnútri. Veď Vianoce v srdci môžeme mať po celý rok. Nielen v ten jediný deň v roku - na Štedrý deň.

## Ako ďalej, alebo rozvoj našej obce (VI.)

### 1. Rekonštrukcia základnej školy.

Práce na rekonštrukcii základnej školy pokračujú podľa schváleného harmonogramu, ktorý sa podarilo, najmä vďaka priaznivému počasiu, dodržať. V súčasnosti je ukončená rekonštrukcia elektroinštalácie v starej budove školy, výmena okien, vymenená je strešná krytina starej školy. Škola je vymalovaná a zateplená s novou fasádou, telocvičňa má novú podlahu. Čo sa týka vnútorného vybavenia počítačová a multimedialná učebňa sú už k dispozícii našim deťom a učiteľom ZŠ, v priebehu zimných prázdnin bude ešte zariadená jazyková a fyzikálno – chemická učebňa. Celý projekt bude ukončený do júna 2010.



### 2. Kanalizácia a dostavba ČOV

Konečne sa naša snaha stala realitou aj v tejto oblasti. Ako ste si určite všimli, fyzicky sa začali práce na výstavbe kanalizácie v obci. Práce sa začali 1. etapou, ktorej verejné obstarávanie máme schválené Ministerstvom životného prostredia SR. Súčasťou tejto etapy je výstavba kanalizácie na časti ulice Osloboditeľov pri poľnohospodárskom družstve, ktorej obyvatelia nemajú pripojenie na verejnú kanalizáciu a výstavba prečerpávacej stanice v lokalite Ku Kremni, ktorá výtláčnym potrubím napojí časť obce s vybudovanou kanalizáciou na ul. Sadovej, Poľnej a Ku Kremni na existujúcu čističku odpadových vôd. Ďalšia etapa by sa mala začať v jarných mesiacoch a zahŕňa výstavbu kanalizácie na uliciach Obrancov mieru, Námestie slobody, Záhradná, Partizánska, Jarná, Krátka, Tatranská a časti ulíc Osloboditeľov, Poľnej a Sadovej. Súčasťou tejto etapy je aj rozšírenie kapacity ČOV. Rozpočtový náklad stavby je 1.267.657,51 eur a spolufinancovanie obce predstavuje 5% oprávnených nákladov, čo predstavuje sumu 63.382,88 eur. Ukončenie výstavby sa predpokladá v roku 2011.

### 3. Príprava lokalít pre individuálnu bytovú výstavbu (IBV)

Ako sme uviedli v poslednom vydaní Štvrtockého kuriéra, obec pripravuje pre IBV 4 lokality a to Iliášovská cesta, Ku Kremni, Ovsisko a Široké. Prioritu má lokalita Iliášovská cesta, kde sa ukončuje proces majetko-právneho vysporiadania pod miestnymi komunikáciami. V jarných mesiacoch alebo aj skôr, ak to počasie dovolí, sa začnú práce na prekládke vysokého napätia a na NN rozvodoch elektrickej energie k jednotlivým stavebným pozemkom. Výstavba ostatných inžinierskych sietí (voda, plyn) bude závisieť od počtu vydaných stavebných povolení a od prevádzkovateľov týchto sietí. Výstavba kanalizácie a miestnych komunikácií, ktoré sú projekčne pripravené, bude na pleciach obce, čo bude finančne veľmi náročné a obec bude musieť hľadať zdroje na ich výstavbu v budúcich rozpočtových rokoch.

### 4. Revitalizácie centrálnej zóny

V rámci výzvy MVRR SR prioritná os Regenerácia sídel, sme podali žiadosť o nenávratný finančný príspevok na rekonštrukciu centra obce o čom sme Vás informovali v poslednom vydaní tohto občasnika. V súčasnosti už vieme, že naša žiadosť bola schválená a obec dostane na túto aktivitu 918.293 eur. Pre pripomenutie rekonštruovať sa bude centrum obce a to ulice Obrancov mieru po park, Námestie slobody a Školská, vybudované by mali byť aj chodníky okolo týchto ciest. Ďalšou aktivitou je rekonštrukcia parku vrátane parkového mobiliáru, verejného priestranstva pred obecným úradom, zelené plochy pod kostolom, verejné osvetlenie. Spolufinancovanie obce predstavuje 5% oprávnených nákladov, čo predstavuje sumu 49.083,79 eur. Reálne predpokladáme začatie výstavby v roku 2011.

### 5. Pripravované projekty na rok 2010

V roku 2010 majú prioritu projekty, na ktoré obec dostala finančné zdroje, resp. tie na ktoré potenciálne môže zdroje dostať. Vzhľadom na vzácnosť finančných zdrojov a minimálne 5% spolufinancovanie ďalšie väčšie rozvojové aktivity nie sú v pláne obce. V roku 2010 by sa mala podľa schváleného rozpočtu, plánovaných aktivít, podaných a schválených žiadostí zrealizovať alebo začať realizácia nasledovných projektov:

**Rekonštrukcia zdravotného strediska** (výmena okien, dverí a strešnej krytiny) čiastočne z dotácie Ministerstva pôdohospodárstva SR, **rekonštrukcia detského ihriska** v areáli materskej školy – zo zdrojov určených pre členské obce MAS LEV Levoča s 5% spolufinancovaním, **rekonštrukcia zelených plôch obce** - školský dvor, čiastočne cintorín, hlavná križovatka časť pri križi (Driž) – z dotácie určenej na náhradnú výsadbu drevín za výrubu na stavbe diaľnice, **rekonštrukcia domu smútku** – z vlastných zdrojov, **rekonštrukcia miestnych komunikácií** nezaraďených v žiadnom z projektov podľa rozhodnutia obecného zastupiteľstva - z vlastných zdrojov.

Treba si však uvedomiť, že financovanie aktivít z vlastných zdrojov obce bude vo veľkej miere závisieť od výšky podielových daní, ktoré plynú do rozpočtu obce zo štátneho rozpočtu.

**Rok 2010 bude nesporne náročným rokom, ktorý bude vyžadovať veľa práce pre predstaviteľov a zamestnancov obce a veľa trpezlivosti a tolerancie od obyvateľov obce. Držme si prsty navzájom, aby sme si ciele, ktoré máme a ktoré sú náročné, splnili.**

# Verejný život obce

## Zo zasadnutia obecného zastupiteľstva

**OZ na svojom zasadnutí dňa 22.09.2009**

**schválilo:**

- spracovanie projektu dopravného značenia v obci,
- úpravu rozpočtu rozpočtovým opatrením 2a) povolené prekročenie výdavkov, 2b) presun rozpočtových prostriedkov,
- zástupcov zriaďovateľa do Rady školy pri MŠ v Spišskom Štvrtku - PaedDr. Edita Bucová, a Jozef Kežmarský,
- vyradenie majetku – motorové vozidlo ŠKODA FAVORIT v zostatkovej hodnote 0,- eur, spôsob likvidácie – zošrotovaním,

**OZ na svojom zasadnutí dňa 02.11.2009**

**schválilo:**

- zrušenie uznesenia číslo 77/2009 o vyradení majetku – motorové vozidlo Škoda Favorit,
- predaj hnutel'ného majetku – Škoda Favorit v zostatkovej hodnote 0 € za cenu šrotovného a podmienky, že poplatky súvisiace s predajom majetku bude znášať kupujúci,
- Zásady hospodárenia a nakladania s majetkom obce Spišský Štvrtok a s majetkom štátu, ktorý bol zverený obci,
- Zásady o úhradách za služby poskytované obcou Spišský Štvrtok,
- zmenu zastavovacieho plánu v lokalite ŠIROKÉ,
- prenájom priestorov pre zriadenie fitness centra v priestoroch COOP Jednota Spišský Štvrtok – sklad na poschodí nákupného strediska,

**neschválilo:**

- zámer prenajať pozemok na parcele KN č. 584 na ul. Námestie slobody vo výmere 54,15 m<sup>2</sup>.

**OZ na svojom zasadnutí dňa 14.12.2009**

**schválilo:**

- vzalo na vedomie zánik mandátu poslanca Mgr. Mariána Ondáša v zmysle § 25 ods.2, písm. g) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p a vyhlásilo nastúpenie náhradníka na uprázdnený mandát poslanca obecného zastupiteľstva v Spišskom Štvrtku, a to pána Antona Lesička,

- plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na 1. polrok 2010,
- zlúčenie školskej a obecnej knižnice a vytvorenie Zlúčenej školskej knižnice,
- dodatok č. 3, ktorým sa mení a dopĺňa Organizačný poriadok Obecného úradu v Spišskom Štvrtku,
- zriadenie Športového klubu detí a mládeže, ako organizačnú zložku Obecného úradu v Spišskom Štvrtku a Štatút Športového klubu detí a mládeže,
- VZN o úhradách za sociálne služby poskytované obcou Spišský Štvrtok,
- VZN o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, poslucháča jazykovej školy a dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na území obce Spišský Štvrtok,
- Zásady nakladania s finančnými prostriedkami obce Spišský Štvrtok,
- úpravu rozpočtu a/ povolené prekročenie výdavkov b/ presun rozpočtových prostriedkov,
- vyrovnaný rozpočet obce Spišský Štvrtok. na rok 2010 vo výške 2.540.172 €, vzalo na vedomie stanovisko hlavného kontrolóra k návrhu rozpočtu a návrhy rozpočtov na roky 2011 a 2012, zároveň žiada zabezpečiť podrobný rozpis rozpočtu obce na rok 2010 a rozpočtu pre rozpočtové a príspevkové organizácie vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti vrátane rozpisu výdavkov na programy obce v termíne do 28.2.2010,
- poskytnutie dotácie z rozpočtu obce v roku 2010 pre Obecný športový klub v Spišskom Štvrtku vo výške do 10.000 €
- poskytnutie dotácie z rozpočtu obce v roku 2010 pre Miestny odbor Matice Slovenskej v Spišskom Štvrtku vo výške do 3.400 €
- odmenu starostovi obce za rok 2009 vo výške 25 % zo súčtu zákonom stanovených platov za obdobie za ktoré sa odmena poskytuje,
- odmenu hlavnému kontrolórovi obce za rok 2009 vo výške 25 % zo súčtu zákonom stanovených platov za obdobie za ktoré sa odmena poskytuje.

## PORIADOK KOLIED VO FARNOSTI SPIŠSKÝ ŠTVRTOK V ROKU 2009

Dátum	Čas začiatku	Ulice
27. 12. 2009 (nedeľa)	12,00 hod	Kláštor, DSS, Obecný úrad
	14,00 hod	Mečedel'ovce
28. 12. 2009 (pondelok)	15,00 hod.	Tatranská, Krátka, ČSĽA, Záhradná
29. 12. 2009 (utorok)	15,00 hod.	Obr. Mieru (celá), Rínok, Družstevná, Školská
30. 12. 2009 (streda)	15,00 hod.	Cintorínska, Zelená, Nová, Lúčna - 1. kňaz
		Poľná, Sadová, Ku Kremni - 2. kňaz
02. 01. 2010 (sobota)	10,00 hod.	Partizánska, Jarná, Osloboditeľov - 1. kňaz
		Vysoká, Potočná, Mlynská - 2. kňaz

## Zo života základnej školy

Už sú tu zas! Podmanivé, ligotavé, voňajúce a hlavne očakávané Vianoce. Tešia sa na ne malí i veľkí. Nečudo, veď majú svoje čaro. December sa nesie v znamení Vianoc, ale zároveň aj bilancovania úspechov či neúspechov počas celého roka. V našej škole sa urobil veľký kus práce. Pod vianočný stromček dostala nové ošatenie, má nádherne upravené triedy a vstupné chodby. Nezabudlo sa ani na telocvičňu a školskú jedáleň.



Aj napriek rozpačitému začiatku nového školského roka, kedy bolo potrebné skrátené dvojsmenné vyučovanie, žiaci nič nestratili a zameškané učivo dobehli. Všetci sa tešíme z „novej školy“. Budeme robiť všetko preto, aby dlho zostala taká pekná, aká je dnes.

Rekonštrukčné práce školy finišujú a my sa už začíname pripravovať na realizáciu ďalšieho obrovského projektu financovaného Európskym sociálnym fondom a Štátnym rozpočtom Slovenskej republiky, s názvom „Brána vzdelaniu otvorená“. Zámerom tohto projektu je podporiť vzdelávanie osôb s osobitými vzdelanostnými potrebami a zvýšiť vzdelanostnú úroveň marginalizovaných komunít. Realizáciou projektu pedagógovia vytvoria 15 nových učebných materiálov, počet zamestnancov zapojených do vzdelávacích aktivít projektu je 11, vzniknú 3 jedinečné vzdelávacie programy a 11 učiteľov bude môcť využívať výsledky projektu po ukončení jeho realizácie. Predpokladáme, že do realizácie aktivít projektu sa zapojí približne každý tretí žiak tunajšej školy. Počas projektu sa učitelia budú vzdelávať, čím sa zvýšia ich kompetencie pri zavádzaní a implementácii nových metód a foriem práce do výchovno – vzdelávacieho procesu, dôsledkom čoho sa zabezpečí vysoká odbornosť pedagogického zboru, osobnostný a profesijný rast pedagogických zamestnancov. Zo sumy 174 870, 66 eur sa okrem hore uvedených aktivít doplnia kabinetné zbierky modernými, zaujímavými a pre žiakov atraktívnymi pomôckami.

Síce nám na Mikuláša nenamrzlo, ani nenasnežilo, no aj tak si zaželajme krásne a veselé Vianoce, plné rodinnej pohody, lásky a spokojnosti, dobré zdravie a úspešný rok 2010.

Riaditeľstvo ZŠ

## MO Matice Slovenskej a folklórna skupina Štvrtočan v roku 2009

Blíži sa koniec kalendárneho roka 2009 a každá organizácia hodnotí svoju činnosť počas končiaceho roka. Aj náš MOMS v Spišskom Štvrtku a folklórna skupina Štvrtočan sa môže pochváliť svojou činnosťou. Za podpory obce Spišský Štvrtok, ktorá dotuje našu činnosť zo svojho rozpočtu sme mohli realizovať rôzne podujatia a tak dôstojne reprezentovať našu organizáciu, našu obec a aj náš región Spiš, napr. na folklórnych slávnostiach v Heľpe, na Matičných dňoch v Martine a na vianočných trhoch v Bratislave.

Január roku 2009 sme začali recitačnou súťažou Šaliansky Maľko, vo februári sme mali fašiangové posedenie v kultúrnom programom „Pochovávanie basy“, v marci sme začali s nácvikom folklórneho pásma „Vešeľe vo Štvrtku“, v apríli to bolo Pálenie Moreny a Pašie, v máji sme pripravili posedenie pri príležitosti Dňa matiek, v júni sme sa s pásmom „Vešeľe vo Štvrtku“ prezentovali na folklórnych slávnostiach v Smižanoch, v Heľpe a na domácej pôde na 2. ročníku folklórnych slávností v Spišskom Štvrtku, v júli to boli folklórne slávnosti v Kolinovciach. August bol bohatý na rôzne vystúpenia – napr. folklórne slávnosti v Spišskom Hrušove, vystúpenie na Čingove v rámci týždňa ochrany prírody, Matičné slávnosti v Martine, otvorenie výstavy SNP v družobnej obci Siepraw, odpustová slávnosť v Spišskom Štvrtku, stavenie brány členkám folklórnej skupiny. V septembri, októbri a novembri sme sa viac venovali príprave nových piesní, tancov a pásma no a v decembri sme vystúpili na vianočných trhoch v Bratislave. Čaká nás ešte spievanie kolied na Polnočnej sv. omši v kostole, vianočné vystúpenie v kultúrnom dome, rozlúčka so starým rokom a víťanie nového roka 2010.



Na záver by som chcela poďakovať všetkým členom Matice slovenskej a členom folklórnej skupiny Štvrtočan za ich celoročnú činnosť, popriať im v novom roku 2010 veľa zdravia, šťastia, tpežlivosti a veľa úspešných vystúpení.

V. Lesičková, predsedkyňa MOMS



# Verejný život obce

## Mikulášska nádielka

V nedeľu, 6. decembra 2009 v našej obci úsmev a radosť sa prejavovali na tvárach našich detí, ktoré netrpezlivo čakali na príchod sv. Mikuláša. Toho roku zavítal v popoludňajších hodinách do nášho farského kostola, kde deti pre neho pripravili Mikulášsku pobožnosť s krátkym programom. Mikuláš na oplátku odmenil sladkosťou každé prítomné dieťa.

Vieme však, že odmenu za dobré vykonanú prácu pre spoločnosť v ktorej nežijeme si zaslúžia mnohí naši spoluobčania. Sú nenápadní, a často krát bez povšimnutia vykonávajú prácu, ktorá je pre nás samozrejماً v rôznej oblasti nášho života. Pri tejto príležitosti ich Mikuláš odmenil sladkým balíčkom.



## Zaslúžia si našu pozornosť

**Vernarský Ján** – Je známy občanom celej našej obce. Niet



vari človeka, ktorý by ho nepoznal. Ved' či svieti slnko, či je mráz, či fúka vietor,

alebo prší dážď - on do kostola kráča. Keď treba deti do života vítať, keď treba pri sľube manželov stáť, keď treba navždy človeka vyprevádzať – on nemôže tam chýbať. Túto službu pre nás veriacich občanov vykonáva od roku 1964. Práve tohto roku na polnočnej sv. omši dovŕši 45 rokov odpracovaných v tejto nezištnej službe. Pri tejto príležitosti mu touto cestou ďakujeme a do ďalších rokov života prajeme pevné zdravie.

**Lehocká Nikola** – Ako deväťročná sa prihlásila do skupiny Rytierikovia



v našej obci. Svoj veľký talent nikdy neskrývala o čom sme sa presvedčili pri rôznych príležitostiach na kultúrnych podujatiach. V roku 2003

sa prihlásila do tanečnej školy v Spišskej Novej Vsi. V krátkosti času sa stala členkou tanečnej skupiny BDSK, kde dodnes pôsobí. Počas svojho pôsobenia získala množstvo úspechov a ocenení. Nikolka úspešne reprezentuje svoj tanečný klub, ale aj našu obec. V roku 2009 v kategórii tanca Hip-Hop (ženy) obsadila 1. miesto a získala titul Majsterka Slovenska. Na majstrovstvách sveta v Poľsku obsadila 5. miesto. K týmto úspechom jej srdečne blahoželáme.

**Kežmarská Barbora** – je študentkou Fakulty telesnej výchovy a športu UK



v Bratislave. Od detstva prejavovala veľký záujem o šport - futbal, hokej a lyžovanie. Hokej jej však prirástol k srdcu a od svojich 15 rokov je

členkou HC Spišská Nová Ves. Od roku 2006 aktívne hrá ľadový hokej – 1. ligu žien za HC OSY Spišská Nová Ves, kde získala množstvo ocenení. V tomto roku na MS – Street hockey v Plzni získala striebornú medailu. V ľadovom hokeji reprezentovala SR na svetovej univerziáde v Číne. V súčasnosti hrá za Slovan Bratislava európsku ženskú hokejovú ligu. Barborka úspešne reprezentuje svoj hokejový klub, ale aj svoju rodnú obec.

## DOBROVOLNÝ HASIČSKÝ ZBOR V NAŠEJ OBCI v roku 2009

Zákon času je neúprosný. Beží svojou danou pravidelnosťou, hoci nám sa niekedy zdá, že sa veľmi zrýchľuje. V súlade s touto skutočnosťou sa nám nechce ani veriť, že už prebiehajú posledné dni tohto roka. V našom DHZ sme tento rok začali Výročnou členskou schôdzou, ktorá sa konala 3. januára 2009 za účasti 30 členov našej organizácie. Poďakovať sa treba tým členom, ktorí sa v jarných mesiacoch podieľali na

oprave cisterny ale i pri príprave tohto vozidla na STK a Emisnú kontrolu. Dňa 27. apríla 2009 vznikol lesný požiar na Šibeničnej hore pri Wangarte, ktorý sa nám spoločne s HaZZ z Levoče podarilo úspešne uhasiť. Je veľmi potešujúce, že na tejto akcii sa zúčastnilo 19 členov nášho zboru. 3. mája sme si pripomenuli a oslávili sviatok sv. Floriána – Deň Hasičov. Okrem zásahových akcií zúčastnili sme sa hasičských pretekov a súťaží.

V nasledujúcej tabuľke sú zosumarizované výsledky našej činnosti:

Dátum	Súťaž	Dorastenci	Muži	Ženy
14.6.2009	Okrsková súťaž – Vyšný Slavkov		3. miesto	2. miesto
20.6.2009	Okresná súťaž dorastencov – Jablonov	5. miesto		
12.7.2009	Okresná súťaž – Torysky		2. miesto	1. miesto
25.7.2009	Krajská súťaž – Svidník			5. miesto
26.7.2009	Pohárová súťaž – Spišský Štvrtok	5. miesto	2. miesto	2. miesto
1.8.2009	Pohárová súťaž – Krompachy		2. miesto	
30.8.2009	Pohárová súťaž - Smižany		2. miesto	

# Spoločenská rubrika september - december 2009

## STALO SA V OBCI

V roku 1934 v obci vzniklo prvé futbalové mužstvo.

V roku 1940 uskutočnil sa v obci prvý propagačný futbalový zápas, ktorý sa odohral medzi mužstvami Spišský Štvrtok a Smižany.

V roku 1956 bol v obci postavený miestny rozhlas.

V roku 1961 otvorenie novej budovy školy.

## NARODILI SA:

Bajtošová Karolína

Borská Sara

Gábor Milan

Hlaváč Július

Javorský Matúš

Kresťanko Dalibor

Mirga Adam

Ščuka Richard

Šterbák Adam

Tomaša Alex



## OPUSTILI NÁS:

Javorský Martin 1933

Hricová Katarína 1927

Magut Jozef 1951

## UZAVRELI MANŽELSTVO:

Bača Ján

a Kicková Katarína

Gombita Zdenek

a Petrovičová Petronela

Rozboril Ladislav

a Trnovská Katarína

Ščuka Štefan

a Polešová Viera

Závatzký Ľubomír

a Andreidesová Lenka

Novotný Peter

a Bednárová Veronika

## NAŠI JUBILANTI:

Bajtoš Štefan 60

Mirga Ladislav 60

Kukurová Terézia 60

Kukura Jozef 60

Kalna František 60

Mirgová Irena 60

Toporcer Ladislav 60

Petrík Štefan 60

Gavalírová Anna 60

Holuj Ján 65

Krišáková Alžbeta 65

Petrovič František 65

Hudáček Ján 65

Švirlochová Anna 75

Petrovič Jozef 75

Bajtoš František 80

Toporcer Michal 80

Petrovič Jozef 81

Sagula Ján 81

Skala Ján 81

Javorská Mária 81

Bajtošová Anna 81

Orolín Štefan 81

Slanina Štefan 81

Švirlochová Anna 81

Michlíková Anna 82

Dunčková Mária 82

Greš Štefan 83

Vrončová Mária 83

Petrovičová Mária 83

Petrovič Ondrej 83

Bajtošová Mária 84

Bajtošová Mária 86

Slavkovský Štefan 86

Toporcer Štefan 86

Magutová Mária 89

Toporcer Martin 93

**Srdečne  
blahoželáme!**



## OZNAMY

### POZVÁNKA



Pozývame Vás na vianočný program, ktorý sa uskutoční dňa 27.12.2009 t.j. v nedeľu o 17<sup>00</sup> hod. v kinosále kultúrneho domu. Kultúrny program pripravili členovia skupín - Rytierikovia, Štvrtočan, žiaci základnej školy, obyvateľky DSS.

### Separovaný zber - Kalendár

#### ZVOZU

18. 01. 2010	–	plasty, kovy, VKM
25. 01. 2010	–	sklo
15. 02. 2010	–	plasty, kovy, VKM
22. 02. 2010	–	papier
15. 03. 2010	–	plasty, kovy, VKM
22. 03. 2010	–	sklo
06. 04. 2010	–	papier
14. 04. 2010	–	plasty, kovy, VKM

### Pripravujeme v obci

**24. 12. 2009 – Polnočná sv. omša**

Vianočné koledy v podaní skupiny Štvrtočan

**27. 12. 2009 o 17,00 hod.** - Vianočný kultúrny program v kinosále KD

**23. 01. 2010** - Ples poľovníkov

**18. 01. 2010** - Stretnutie jubilujúcich občanov

**31. 01. 2010** - Karneval pre deti v obci

**12. 02. 2010** - Medzinárodný deň chorých – sv. omša a stretnutie starých a chorých spoluobčanov.

**13. 02. 2010** - Posledné Fašiangy – tanečná zábava, skupina Štvrtočan

### Stránkové hodiny obecného úradu

Pondelok	7,30 – 15,30
Streda	7,30 – 17,00
Piatok	7,30 – 13,30



Vydáva: Obecný úrad Spišský Štvrtok. Vychádza ako občasník. Kontakty: Obecný úrad, Tatranská 4, Spišský Štvrtok, obec@spisskystvrtok.sk., www.spisskystvrtok.sk. Zodpovedný redaktor: Mária Vernarská, tel.: 053/4598532, e-mail: maria.vernarska@spisskystvrtok.sk. Príspevky nie sú honorované, rukopisy nevraciamy, texty nie sú kontrolované. Tlač: Obecný úrad, Spišský Štvrtok

